

BUDGET DU COMITE SCIENTIFIQUE POUR 1988
ET PREVISIONS BUDGETAIRES POUR 1989

BUDGET DU COMITE SCIENTIFIQUE POUR 1988 ET
PREVISIONS BUDGETAIRES POUR 1989

Etude de la PUE de krill par simulation

1. Un rapport révisé de l'étude de la PUE de krill par simulation sera préparé et examiné aux réunions de la CCAMLR en 1988. Ces réunions seront suivies d'un Atelier sur l'évaluation en mars/avril 1989 dont le coût est estimé à 38700 dollars australiens (\$A38700).

	<u>1988</u>
<u>Frais</u> Informatique	6 000
Honoraires des conseillers	17 600
Voyages et séjour	13.700
	<hr/>
	\$A37.300

Atelier de la CCAMLR et de la CIB sur l'Ecologie alimentaire des baleines mysticètes australes

2. Le Comité Scientifique de la CCAMLR et la CIB ont convenu de subventionner un Atelier sur l'Ecologie alimentaire des baleines mysticètes australes. Un groupe de spécialistes sur l'étude des baleines et de krill participeront à l'Atelier. La CIB a déjà approuvé les fonds et les Etats-Unis ont alloué une somme de 15.000 dollars US pour l'Atelier. Le groupe directeur devra se réunir pour déterminer les types de données qui seront nécessaires et leur disponibilité, ainsi que pour préciser les analyses qui devront être effectuées en préparation de l'Atelier. Le Comité Scientifique a proposé deux scientifiques, Dr Y. Shimadzu et M.D. Miller (Dr J. Beddington faisant fonction de remplaçant), pour participer à la réunion du Groupe Directeur qu'il est prévu de tenir au Siège de la CIB à Cambridge, Royaume-Uni. Une somme de \$A15.000 a été inscrite au budget de 1988 à cette fin. La contribution de la CCAMLR aux frais de l'Atelier en 1989 est estimée à \$A15000.

Groupe de Travail sur l'Evaluation des Stocks Ichtyologiques

3. Le Comité Scientifique a recommandé que le Groupe de Travail ad hoc chargé de l'Evaluation des stocks ichtyologiques soit établi en tant que Groupe de Travail permanent et qu'il se réunisse pendant la période d'intersession sous la responsabilité de Dr K.H. Kock (RFA) à Hobart pendant 7 jours ouvrables avant les prochaines réunions de la CCAMLR en 1988. Les frais envisagés pour la réunion de 1989 sont du même ordre.

<u>Frais</u>	<u>1988</u>
Informatique	\$A3.000
Traduction du Rapport	\$A10.800
Administration	\$A2.000
	<hr/>
	\$A15.800

4. Une légende pour l'identification des larves de poissons est en cours de préparation par M. A.W. North et Dr A. Kellerman et sera publiée par le SCAR. Les frais d'impression de 500 copies en anglais seront d'environ \$A10.000. L'Institut Alfred Wegener de la Recherche Polaire et Marine, Bremerhaven, a convenu de participer aux frais et la CCAMLR a été invitée à prêter son concours financier. Le Comité Scientifique a convenu que le document était de toute évidence utile aux travaux de la CCAMLR et, comme ce fut le cas pour d'autres publications les années précédentes, il serait souhaitable de participer aux frais en achetant à l'avance 100 copies au prix total de \$A3.000.

5. Le Groupe de Travail chargé de l'Evaluation des stocks ichtyologiques a suggéré que les instructions relatives aux formulaires d'entrée des données à échelle précise devraient comporter une carte de la zone de la Convention ainsi que des illustrations des espèces importantes sur le plan commercial. Celles-ci devraient être distribuées sous forme de manuel relié en 1989. Le représentant de la République de Corée préparera un rapport qui sera examiné au cours de la réunion de 1988.

<u>Frais</u>	<u>1989</u>
40 pages -moitié du texte	
Traduction: 3 langues	\$A5.500
Publications/Affranchissement	\$A5.000

	\$A10.500

6. Il a été recommandé que le Président du Groupe de Travail chargé de l'Evaluation des stocks ichtyologiques devrait être présent aux réunions du Groupe de Travail du SCAR sur l'Ecologie des poissons pour s'assurer que le travail des deux groupes soit complémentaire. Ce groupe de travail ne sera pas établi avant 1989. Les frais prévus s'élèvent à 5.000 dollars australiens.

Groupe de Travail ad hoc sur le krill

7. Le Comité Scientifique a convenu d'établir un Groupe de Travail ad hoc sur le krill au sein duquel s'effectuera un échange de correspondance en 1987/88. Le Groupe se réunira pendant trois jours en 1989 pour examiner les questions inscrites dans les Attributions. Le lieu de réunion sera déterminé lors de la Septième Réunion du Comité Scientifique.

<u>Frais</u> (pour 1989)	
Voyages	\$A10.000
Rapport et Traduction	\$A20.000
Administration	\$A2.000

	\$A32.000

Séminaire Scientifique CCAMLR/COI

8. Comme indiqué dans le rapport précédent du Comité Scientifique (SC-CAMLR-V, 1986, paragraphes 13-16, page 269), il est possible qu'un montant ne dépassant pas \$A3.000 soit nécessaire en 1988.

Programme de contrôle de l'écosystème

9. Le Groupe de Travail chargé du Programme de contrôle de l'écosystème de la CCAMLR ne se réunira pas en 1988. Des travaux complémentaires sur les procédures à suivre pour le contrôle des paramètres de prédateurs, la préparation des instructions destinées à la collecte et à la présentation des données, et la préparation d'un projet de plans d'aménagement pour les sites approuvés seront effectués par le Secrétariat sous la supervision d'un responsable. Ces travaux ne peuvent être accomplis complètement par le personnel du Secrétariat et une aide supplémentaire. Des fonds sont requis pour l'emploi d'une personne ou de plusieurs personnes ayant les qualifications nécessaires pour mener à bien les tâches décrites au paragraphe 7.39, et en particulier 7.39(ii) et (iv). Des fonds sont également requis pour la publication du manuel sur les méthodes de contrôle des paramètres de prédateurs. En 1989, se tiendra une réunion du Groupe de Travail ad hoc chargé du programme de contrôle de l'écosystème de la CCAMLR. Les frais de cette réunion sont estimés à \$A36000.

<u>Frais</u>	<u>1988</u>
Aide de Secrétariat	\$A12000
Publication du manuel de méthodologie sur le terrain	\$A 7000
	<hr/>
	\$A19000

Voyages du Secrétariat

10. Le Comité a convenu que des fonds devraient être mis à la disposition du Directeur des Données pour qu'il puisse se rendre au Siège de la CIEM et consulter ses homologues du Secrétariat de la CIEM afin d'obtenir des manuels et des logiciels d'analyse de stocks ichtyologiques et se familiariser ainsi avec leur usage. Ce voyage

devra, si possible, coïncider avec la réunion du Groupe de Travail de la CIEM pour permettre au Directeur des Données d'y participer. Le Directeur des Données profitera de cette occasion pour rendre visite au Responsable du Groupe de Travail chargé de l'Evaluation des stocks ichtyologiques pour préparer la réunion du groupe en 1988. Une somme de \$A8000 a été allouée pour les frais de voyage et les indemnités de séjour.

Résumé du Budget du Comité Scientifique

	1988 A\$	1989 A\$
Etude de la PUE de krill par simulation	37.300	38.700
Atelier CCAMLR/CIB	15.000	15.000
Groupe de Travail chargé de l'Evaluation des stocks ichtyologiques	15.800	15.800
Légende d'identification des larves de poissons	3.000	0
Formulaires d'entrée des données à échelle précise, etc	0	10.500
Présence du Responsable du Groupe de Travail chargé de l'Evaluation des stocks ichtyologiques aux réunions du SCAR	0	5.000
Groupe de Travail ad hoc sur le krill	0	32.000
CCAMLR/COI	3.000	0
Frais d'assistance au Secrétariat pour le Programme de Contrôle de l'Ecosystème	19.000	36.000
Secrétariat	8.000	10.000
Frais Divers	7.500	7.500
	<hr/>	<hr/>
	108.600	170.500